|  |  |
| --- | --- |
| **Группа экспертов по Регламенту международной электросвязи (ГЭ-РМЭ)** |  |
| **Четвертое собрание – Виртуальное собрание, 3−4 февраля 2020 года** |  |
|  |  |
|  | **Документ EG-ITRs-4/3-R** |
| **15 января 2021 года** |
| **Оригинал: английский** |
| Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии |
| Поочередное РАССМОТРЕНИЕ всех ПОЛОЖЕНИй РМЭ |

Соединенное Королевство имеет честь представить настоящий вклад четвертому собранию Группы экспертов по РМЭ. Мы были рады получить предложение представлять вклады для поддержки поочередного рассмотрения всех положений РМЭ в соответствии с кругом ведения. В настоящем вкладе охватываются Статьи 9−14 РМЭ, но не охватывается Дополнение 2, чтобы избежать дублирования, поскольку наши мнения относительно Дополнения 2 уже отражены в анализе положений РМЭ. Мы надеемся обсудить данную таблицу для рассмотрения на четвертом собрании Группы экспертов.

| Статья 2012 г. | Подпункт и положение | Соответствующий подпункт и положение [1988 г.](https://www.itu.int/dms_pub/itu-t/opb/reg/T-REG-ACT-1988-PDF-R.pdf) | Применимость для содействия предоставлению и развитию сетей и услуг | Гибкость для учета новых тенденций и возникающих вопросов | Краткое описание результата |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Временное прекращение оказания услуг** | СТАТЬЯ 7: **Прекращение служб** |  |  |  |
| 9.1 | Если в соответствии с Уставом и Конвенцией Государство-Член использует свое право частично или полностью временно прекратить оказание услуг международной электросвязи, это Государство-Член должно немедленно уведомить Генерального секретаря о временном прекращении и о последующем восстановлении нормального режима работы, используя наиболее подходящие средства связи. | 7.1 Если в соответствии с Конвенцией Член использует свое право частично или полностью прекратить работу международных служб электросвязи, он должен немедленно уведомить Генерального секретаря о прекращении и о последующем восстановлении нормального режима работы служб, используя наиболее подходящие средства связи. | Данное обязательство уведомлять Генерального секретаря МСЭ о временном прекращении оказания услуг международной электросвязи не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. "Частичное или полное временное прекращение оказания услуг международной электросвязи" не определено в настоящем договоре надлежащим образом.Данное положение на деле может рассматриваться как узаконивающее и нормализующее поведение Государств-Членов, принимающих экстремальные меры по временному прекращению оказания услуг международной электросвязи. | Данное обязательство уведомлять Генерального секретаря МСЭ о временном прекращении оказания услуг международной электросвязи не приносит пользы и поэтому лишено гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
| 9.2 | Генеральный секретарь должен немедленно довести эту информацию до сведения всех других Государств-Членов, используя наиболее подходящие средства связи. | 7.2 Генеральный секретарь должен немедленно довести эту информацию до сведения всех других Членов, используя наиболее подходящее средство связи. | Данное обязательство Генерального секретаря доводить до сведения всех других Государств-Членов информацию о временном прекращении оказания услуг международной электросвязи не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг.Данное положение на деле может рассматриваться как узаконивающее и нормализующее поведение Государств-Членов, принимающих экстремальные меры по временному прекращению оказания услуг международной электросвязи. | Данное обязательство Генерального секретаря МСЭ информировать временном прекращении оказания услуг международной электросвязи не приносит пользы и поэтому лишено гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
|  | **Распространение информации** | СТАТЬЯ 8: **Распространение информации** |  |  |  |
| 10.1 | Генеральный секретарь, используя наиболее подходящие и экономичные средства, должен распространять предоставляемую информацию административного, эксплуатационного или статистического характера, касающуюся услуг международной электросвязи. Такая информация должна распространяться согласно соответствующим положениям Устава, Конвенции и настоящей Статьи на основе решений, принятых Советом или компетентными конференциями МСЭ, и с учетом выводов или решений ассамблей МСЭ. Если это санкционировано заинтересованным Государством-Членом, информация может быть передана Генеральному секретарю непосредственно уполномоченной эксплуатационной организацией, а затем должна распространяться Генеральным секретарем. Государствам-Членам следует своевременно передавать такую информацию Генеральному секретарю с учетом соответствующих Рекомендаций МСЭ T. | 8.1 Генеральный секретарь, используя наиболее подходящие и экономичные средства, должен распространять предоставляемую администрациями\* информацию административного, эксплуатационного, тарификационного или статистического характера, касающуюся международных путей направления и международных служб электросвязи. Такая информация должна распространяться согласно соответствующим положениям Конвенции и настоящей Статьи на основе решений, принятых Административным советом или компетентными административными конференциями, и с учетов выводов и решений Пленарных ассамблей Международных консультативных комитетов. | Данное положение не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. | Это положение не обеспечивает гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
|  | **Энергоэффективность/электронные отходы** |  |  |  |  |
| 11.1 | Государствам-Членам настоятельно рекомендуется применять передовой опыт в области энергоэффективности и электронных отходов с учетом соответствующих Рекомендаций МСЭ‑Т. |  | "Государствам-Членам настоятельно рекомендуется применять" не имеет юридической силы, поэтому не может способствовать содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. В этом нет необходимости, поскольку данный вопрос охвачен Базельской конвенцией. Ссылка на рекомендации МСЭ-Т может привести к недопониманию в регуляторной среде. | Данное положение может препятствовать инновациям, поскольку оно может вызвать недопонимание, связанное с противоречием положениям Базельской конвенции.Таким образом, данное положение лишено гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
|  | **Доступность** |  |  |  |  |
| 12.1 | Государствам-Членам следует содействовать доступу лицам с ограниченными возможностями к услугам международной электросвязи с учетом соответствующих Рекомендаций МСЭ‑Т. |  | "Содействие" доступу не определено и, следовательно, не имеет юридической силы. Доступ для лиц с ограниченными возможностями, безусловно, является важным приоритетом, однако успешное содействие доступу, скорее всего, будет в меньшей степени связано с изменением технических аспектов "сетей и услуг", но гораздо в большей степени с изменениями в обществе, такими как повышение уровня образования, обеспечение равенства на рабочем месте, качественное здравоохранение и ассистивное аппаратное обеспечение.Таким образом, данное положение не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. | Каждый год появляется множество новых Рекомендаций МСЭ-Т для учета новых тенденций и возникающих вопросов. Вместе с тем это также означает, что существует множество устаревших и избыточных Рекомендаций. Данное положение требует от Государств-Членов продолжать их учитывать. По этой причине данное положение лишено гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
|  | **Специальные соглашения** | СТАТЬЯ 9: **Специальные соглашения** |  |  |  |
| 13.1 | *a)* В соответствии со Статьей 42 Устава могут быть заключены специальные соглашения по вопросам электросвязи, которые не касаются Государств-Членов в целом. В зависимости от национального законодательства Государства-Члены могут разрешать уполномоченным эксплуатационным организациям или другим организациям или лицам заключать такие специальные взаимные соглашения с Государствами-Членами и уполномоченными эксплуатационными организациями, либо другими организациями или лицами, имеющими на это разрешение в другой стране для организации, эксплуатации и использования специальных сетей, систем и услуг международной электросвязи с целью удовлетворения особых потребностей в международной электросвязи на территориях или между территориями заинтересованных Государств-Членов; эти соглашения могут включать, если необходимо, финансовые, технические или эксплуатационные условия, которые следует соблюдать. | 9.1 *a)* В соответствии со Статьей 31 Международной конвенции электросвязи (Найроби, 1982 г.) могут быть заключены специальные соглашения по вопросам электросвязи, которые не касаются большинства Членов. В зависимости от национального законодательства Члены могут разрешать администрациям\* или другим организациям или лицам заключать такие специальные взаимные соглашения с Членами, администрациями\* или другими организациями или лицами, имеющими на это разрешение в другой стране для организации, эксплуатации и использования специальных сетей, систем и служб электросвязи с целью удовлетворения специальных потребностей международной электросвязи на территориях или между территориями соответствующих Членов; эти соглашения могут включать, если необходимо, финансовые, технические и эксплуатационные условия, которые следует соблюдать. | Данное положение содержит элементы, отсутствующие в договоре, поэтому оно не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. | Данное положение содержит элементы, отсутствующие в договоре, поэтому оно само по себе лишено гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
|  | *b)* Любое из таких специальных соглашений должно стремиться не причинять технический вред эксплуатации средств электросвязи третьих стран. | *b)* Ни одно из таких специальных соглашений не должно причинять технический ущерб эксплуатации средств электросвязи третьих стран. |  |  |  |
| 13.2 | Государствам-Членам следует, при необходимости, постоянно рекомендовать сторонам любых специальных соглашений, заключенных в соответствии с п. 73 (13.1), выше, учитывать соответствующие положения Рекомендаций МСЭ-Т. | 9.2 Члены должны поощрять, в зависимости от случая, стороны любого специального соглашения, заключенного в соответствии с № 58, учитывать соответствующие положения Рекомендаций МККТТ. | " Государствам-Членам следует, при необходимости, постоянно рекомендовать " не имеет юридической силы и, более того, вероятно, будет непоследовательно применяться государствами из-за различных толкований понятий "при необходимости" и "рекомендовать".Таким образом, это положение не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. | Каждый год появляется множество новых Рекомендаций МСЭ-Т для учета новых тенденций и возникающих вопросов. Вместе с тем это также означает, что существует множество устаревших и избыточных Рекомендаций. Данное положение требует от Государств-Членов рекомендовать сторонам любых специальных соглашений учитывать эти избыточные Рекомендации. |  |
|  | **Заключительные положения** | СТАТЬЯ 10: **Заключительные положения** |  |  |  |
| 14.1 | Настоящий Регламент, неотъемлемой частью которого являются Дополнения 1 и 2, должен вступить в силу 1 января 2015 года и должен применяться с этой даты в соответствии со всеми положениями Статьи 54 Устава. | 10.1 Настоящий Регламент, в который входят как его неотъемлемая часть Приложения 1, 2 и 3, должен вступить в силу 1 июля 1990 года в 0001 час UTC.10.2 К дате, указанной в № 61, Телеграфный регламент (Женева, 1973 г.) и Телефонный регламент (Женева, 1973 г.) будут заменены настоящим Регламентом международной электросвязи (Мельбурн, 1988 г.) в соответствии с Международной конвенцией электросвязи. | Это положение устанавливает начало действия договора, поэтому само по себе не может способствовать содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. | Это положение устанавливает начало действия договора, поэтому само по себе лишено гибкости, позволяющей учитывать новые тенденции и возникающие вопросы. |  |
| 14.2 | Если какое-либо Государство-Член сделает оговорки в отношении применения одного или нескольких положений настоящего Регламента, другие Государства-Члены могут не соблюдать это положение или эти положения в своих отношениях с Государством-Членом, которое сделало такие оговорки. | 10.3 Если какой-либо Член сделает оговорки в отношении применения одного или нескольких положений настоящего Регламента, другие Члены и их администрации\* не обязаны соблюдать это или эти положения в своих отношениях с Членом, который сделал такие оговорки, и с его администрациями\*.\*или признанная(ые) частная(ые) эксплуатационная(ые) организация(и) | Тот факт, что Государствам-Членам разрешается делать оговорки в отношении любого положения, может подорвать эффективность данного договора или привести к несогласованности действий между его участниками. Таким образом, данное положение не способствует содействию предоставлению и развитию сетей и услуг. | Данное положение лишено гибкости, поскольку, хотя Государства-Члены могут делать оговорки при подписании Конвенции, они не могут впоследствии отменять или добавлять новые оговорки, как того могут потребовать возникающие вопросы. |  |
|  |  | 10.4 Члены Союза должны информировать Генерального секретаря о своем одобрении Регламента международной электросвязи, принятого на Конференции. Генеральный секретарь обязан незамедлительно информировать Членов о получении таких заявлений об одобрении. | Неприменимо – отсутствует в РМЭ 2012 года. | Неприменимо – отсутствует в РМЭ 2012 года. |  |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_